



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Istungidokument

A7-0292/2013

20.9.2013

RAPORT

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, Itaalia)
(COM(2013)0469 – C7-0207/2013 – 2013/2139(BUD))

Eelarvekomisjon

Raportöör: Dominique Riquet

SISUKORD

	lk
EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK.....	3
LISA: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU OTSUS	7
SELETUSKIRI	9
II LISA: TÖÖHÕIVE- JA SOTSIAALKOMISJONI KIRI	12
III LISA: REGIONAALARENGUKOMISJONI KIRI.....	15
PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS.....	17

EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, Itaalia) (COM(2013)0469 – C7-0207/2013 – 2013/2139(BUD))

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (COM(2013)0469 – C7-0207/2013),
 - võttes arvesse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahel eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta¹, eriti selle punkti 28,
 - võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. detsembri 2006. aasta määrust (EÜ) nr 1927/2006 Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi loomise kohta² (edaspidi „fondi määrus”),
 - võttes arvesse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe punktis 28 ette nähtud kolmepoolset menetlust,
 - võttes arvesse tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni kirja,
 - võttes arvesse regionaalarengukomisjoni kirja,
 - võttes arvesse eelarvekomisjoni raportit (A7-0292/2013),
- A. arvestades, et Euroopa Liit on loonud maailmakaubanduses toimunud suurte struktuurimuutuste tagajärjel kannatavate töötajate täiendavaks toetamiseks ja tööturule tagasipöördumise hõlbustamiseks õigusnormid ja eelarvevahendid;
- B. arvestades, et Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi (edaspidi „fond”) rakendusala on laiendatud nii, et alates 1. maist 2009. aastal kuni 31. detsembrini 2011. aastal esitatud taotluste puhul võib toetust anda ka töötajatele, kes on koondatud otseselt ülemaailmse finants- ja majanduskriisi tagajärjel;
- C. arvestades, et vastavalt Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni ühisdeklaratsioonile, mis võeti vastu 17. juulil 2008. aastal toimunud lepituskohtumisel, peaks koondatud töötajatele antav liidu rahaline abi olema dünaamiline, see tuleks teha kättesaadavaks võimalikult kiiresti ja tõhusalt ning fondi kasutuselevõtmise üle otsustamisel tuleks nõuetekohaselt arvesse võtta 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet;

¹ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.

² ELT L 406, 30.12.2006, lk 1.

- D. arvestades, et Itaalia esitas taotluse EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, et saada fondist rahalist toetust seoses 1030 töötaja koondamisega ettevõttest De Tomaso Automobili S.p.A. 5. juulist 2012 kuni 28. augustini 2012 kestnud vaatlusperioodi jooksul, taotledes abi 1010 koondatud töötajale, kelle puhul taotletakse fondi kaasrahastamist;
- E. arvestades, et taotlus vastab fondi määruses sätestatud toetuskõlblikkuse kriteeriumidele;
1. nõustub komisjoniga, et fondi määruse artikli 2 punktis a sätestatud tingimused on täidetud ning et seetõttu on Itaalia õigus saada kõnealuse määruse alusel rahalist toetust;
 2. märgib, et Itaalia ametiasutused esitasid taotluse fondist rahalise toetuse saamiseks 5. novembril 2012 ja Euroopa Komisjon tegi oma hinnangu teatavaks 28. juunil 2013; väljendab heameelt suhteliselt lühikese – 7 kuud kestnud – hindamisperioodi üle;
 3. märgib, et 1030 töötaja koondamine Itaalia autotootmisettevõttest De Tomaso Automobili S.p.A. oli tingitud geograafilisest asukohast sõltuvate tarbimisharjumuste muutumisest, eelkõige Aasia turgude kiirest kasvust, millest liidu tootjatel on raskem osa saada, kuna nende positsioon seal on tavapäraselt halvem kui mujal, koos majandus- ja finantskriisile järgnenud krediitingimuste karmistamisega, mis pani ettevõttele lisakoormuse; ettevõtte ei suutnud leida kasumlikku lahendust ning selle suhtes algatati 2012. aasta aprillis likvideerimismenetlus;
 4. rõhutab, et komisjon on juba tunnistanud majandus- ja finantskriisi mõju autotootmisektorile ja et sellest sektorist esitati fondist toetuse saamiseks kõige rohkem taotlusi (16), millest 7 põhineb kaubandusega seotud üleilmastumisel¹;
 5. kutsub Itaalia ametiasutusi üles kasutama fondi toetust kõigi selle võimaluste piires ja julgustama võimalikult paljusid töötajaid meetmetes osalema; tuletab meelde, et fondi varasemate sekkumiste puhul Itaalias jäi eelarve täitmine peamiselt väikese osalemismäära tõttu suhteliselt madalaks;
 6. rõhutab, et ettevõtte De Tomaso Automobili koondamistest mõjutatud piirkonnad on Piemonte ja Toscana maakonnad ning eelkõige Torino ja Livorno provintsid, kus paiknesid De Tomaso Automobili S.p.A. tehased;
 7. väljendab heameelt selle üle, et selleks, et töötajad saaksid kiiret abi, otsustasid Itaalia ametiasutused alustada individuaalsete meetmete rakendamist 15. jaanuaril 2013. aastal, varakult enne lõpliku otsuse saamist esildatud kooskõlastatud paketi jaoks fondist toetuse saamise kohta;
 8. märgib, et koondamised kaeti Itaalia sotsiaalsest turvavõrgust ehk palgahüvitusfondist (CIG), millest anti töötajatele rahalisi toetusi, et hüvitada palgamakseid; märgib, et Itaalia ametiasutused taotlesid fondist toetust, et katta abiraha, mis on küll suurem kui tavalised hoolekandemaksud, mida Itaalia tööõiguse kohaselt töötutele inimestele makstakse;

¹ EGF/2012/008 De Tomaso Automobili (käesoleva otsuse ettepaneku aluseks olev juhtum), EGF/2012/005 Saab Automotive COM(2012)0622, EGF/2009/013 Karmann COM(2010)0007, EGF/2008/004 Castilla y León Aragón COM(2009)0150, EGF/2008/002 Delphi COM(2008)0547, EGF/2007/010 Lisboa Alentejo COM(2008)0094, EGF/2007/001 PSA Suppliers COM(2007)0415.

9. tuletab meelde, et fondi vahendeid tuleks tulevikus eraldada peamiselt koolituseks ja tööotsinguteks, samuti kutseorientatsiooni programmideks ning et fondipoolne hüvitiste rahastamine peaks olema alati täiendava iseloomuga ja toimuma paralleelselt sellega, mis on koondatud töötajatele kättesaadav riigisisese õiguse või kollektiivlepingute kohaselt; tuletab sellega seoses meelde järelt, millele kontrollikoda jõudis Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi käsitlevas eriaruandes nr 7/2013 ja mille kohaselt „kolmandik EGF-i toetustest täiendas riiklike töötajate sissetulekutoetuse süsteeme, andmata ELi lisaväärtust”, ja soovitus selliseid meetmeid tulevikus piirata;
10. märgib, et kaasrahastatavate individuaalsete teenuste kooskõlastatud pakett sisaldab 1010 töötaja tööturule tagasipöördumist toetavaid meetmeid, nagu kutsealane nõustamine, töökohavahetuse ja tööotsimise toetamine, koolitus, ümberõpe ja kutseõpe, ettevõtete asutamist toetavad kaasnevad meetmed, ettevõtluse alustamise toetus, töölevõtmise toetus, tööotsingutoetus ning erikulude hüvitamine, nagu ülalpeetavate isikute hooldajate toetus ja toetus transpordikulude katteks;
11. väljendab heameelt selle üle, et fondi kooskõlastatud paketi meetmete kavandamisel konsulteeriti sotsiaalpartneritega, eriti kohaliku tasandi ametiühingutega, ning et fondi rakendamise ja selle vahendite kättesaadavaks muutmise eri etappidel kohaldatakse soolise võrdõiguslikkuse poliitikat ja mittediskrimineerimise põhimõtet;
12. tunneb heameelt selle üle, et paketi väljatöötamisel konsulteeriti sotsiaalpartneritega ja paketi rakendamist hakkab jälgima juhtkomitee;
13. tuletab meelde, kui tähtis on tõsta kõigi töötajate tööalast konkurentsivõimet, pakkudes neile kohandatud koolitust ning tunnustades nende kutsealase karjääri raames omandatud oskusi ja pädevusi; loodab, et kooskõlastatud paketti kuuluv koolitus kohandatakse mitte üksnes koondatud töötajate vajadustele, vaid ka tegelikule ärikeskkonnale;
14. palub liikmesriikidel lisada tulevastes taotlustesse järgmine fondist toetatavaid koolitusmeetmeid puudutav teave: pakutava koolituse liik, millistes sektorites koolitust pakutakse ja kas pakkumine vastab piirkonnas/asukohas nõutavatele oskustele ja kas see on kooskõlas piirkonna majandusväljavaadetega;
15. märgib, et fondist rahastatavate individuaalsete teenuste kooskõlastatud paketti puudutav teave sisaldab teavet selle kohta, kuidas need meetmed täiendavad struktuurifondidest rahastatavaid meetmeid; rõhutab, et Itaalia ametiasutused on kinnitanud, et toetuskõlblikele meetmetele ei anta toetust liidu muudest rahastamisvahenditest; tuletab meelde, et on komisjonilt nõudnud nende andmete võrdleva analüüsi esitamist ka komisjoni aastaaruannetes, et tagada täielik vastavus kehtivatele eeskirjadele ja hoida ära liidu rahastatavate teenuste topeltrahastamine;
16. palub osalevatel institutsioonidel teha vajalikke parandusi menetluskorras, et kiirendada fondi kasutuselevõtmist; tunneb heameelt selle üle, et komisjon on vastuseks parlamendi nõudmisele kiirendada toetuste eraldamist kehtestanud parandatud menetluse eesmärgiga esitada eelarvepädevatele institutsioonidele koos ettepanekuga fondi kasutuselevõtmiseks ka komisjoni hinnang fondi kasutuselevõtmise taotluse abikõlblikkuse kohta; loodab, et uues määruses Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi (2014–2020) kohta tehakse menetlusse veelgi rohkem parandusi ning saavutatakse fondi suurem tõhusus,

läbipaistvus ja nähtavus;

17. rõhutab, et vastavalt fondi määruse artiklile 6 tuleb tagada, et fond toetaks koondatud töötajate tagasipöördumist stabiilsele tööle; rõhutab ühtlasi, et fondist saadava abiga võib kaasrahastada ainult aktiivseid tööturumeetmeid, mis aitavad kaasa kestvale ja pikaajalisele tööhõivele; kordab, et fondist antav abi ei tohi asendada meetmeid, mille võtmine on riigisiseste õigusaktide või kollektiivlepingute kohaselt äriühingute kohustus, ega äriühingute või sektorite ümberkorraldamise meetmeid;
18. kiidab käesolevale resolutsioonile lisatud otsuse heaks;
19. väljendab heameelt selle üle, et nõukogu saavutas kokkuleppe viia fondi kohaldamist käsitlevasse määrusesse ajavahemikul 2014–2020 uuesti sisse kriteeriumi fondi kasutuselevõtmiseks kriisi korral, millega lubatakse lisaks töötajatele, kes on kaotanud töö maailmakaubanduse suurte struktuurimuutuste tagajärjel, toetada rahaliselt ka neid, kes on kaotanud töö praeguse finants- ja majanduskriisi tagajärjel;
20. teeb presidendile ülesandeks kirjutada koos nõukogu eesistujaga otsusele alla ja korraldada selle avaldamine Euroopa Liidu Teatajas;
21. teeb presidendile ülesandeks edastada käesolev resolutsioon koos selle lisaga nõukogule ja komisjonile.

LISA: EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU OTSUS

...

Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, Itaalia)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta¹, eriti selle punkti 28,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. detsembri 2006. aasta määrust (EÜ) nr 1927/2006 Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi loomise kohta², eriti selle artikli 12 lõiget 3,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond (edaspidi „fond”) on asutatud selleks, et osutada täiendavat abi töötajatele, kes on koondatud seoses globaliseerumisest tingitud oluliste struktuurimuutustega maailmakaubanduses, ja aidata neil tööturule tagasi pöörduda.
- (2) Fondi rakendusala on laiendatud nii, et alates 1. maist 2009. aastal kuni 30. detsembrini 2011. aastal esitatud taotluste puhul võib toetust anda ka töötajaile, kes on koondatud otseselt ülemaailmse finants- ja majanduskriisi tagajärjel.
- (3) 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe kohaselt on fondi kasutamise ülemmäär 500 miljonit eurot aastas.
- (4) Itaalia esitas taotluse fondi kasutuselevõtmiseks seoses ettevõttes De Tomaso Automobili S.p.A. toimunud koondamistega 5. novembril 2012. aastal ja saatis lisateavet kuni 5. märtsini 2013. aastal. Taotlus vastab rahalise toetuse kindlaksmääramise nõuetele, mis on sätestatud määruse (EÜ) nr 1927/2006 artiklis 10. Seetõttu teeb komisjon ettepaneku 2 594 672 euro eraldamiseks.
- (5) Seetõttu tuleks võtta kasutusele fondi vahendid Itaalia rahalise taotluse rahuldamiseks,

¹ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.

² ELT L 406, 30.12.2006, lk 1.

ON TEINUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 1

Euroopa Liidu 2013. aasta üldeelarvest võetakse Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi raames kasutusele 2 594 672 eurot kulukohustuste ja maksete assigneeringutena.

Artikkel 2

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.
(Väljaandmise aeg ja koht)

Euroopa Parlamendi nimel
president

Nõukogu nimel
eesistuja

SELETUSKIRI

I Taustteave

Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond (edaspidi „fond”) asutati selleks, et osutada täiendavat abi töötajatele, kes kannatavad maailmakaubanduse suurte struktuurimuutuste tagajärgede all.

Vastavalt 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta)¹ punktile 28 ning määruse (EÜ) nr 1927/2006² artiklile 12 ei tohi fondi maht ületada maksimaalset summat 500 miljonit eurot, mis eraldatakse varust, mis on tekkinud eelnenud aasta kulude üldise ülemmäära ja/või kahe eelnenud aasta jooksul tühistatud kulukohustuste assigneeringute raames, võtmata seejuures arvesse finantsraamistiku rubriigiga 1b seotud assigneeringuid. Asjakohane summa kantakse eelarvesse eraldisena niipea, kui piisavad varud ja/või tühistatud kulukohustused on kindlaks tehtud.

Korra kohaselt esitab komisjon fondi kasutuselevõtmiseks (taotlusele positiivse hinnangu andmise korral) eelarvepädevatele institutsioonidele fondi kasutuselevõtu ettepaneku ning sellega koos vastava ümberpaigutamise taotluse. Samal ajal võidakse korraldada kolmepoolne menetlus, et leppida kokku fondi kasutamises ja vajalikes summades. Kolmepoolne menetlus võib toimuda lihtsustatud kujul.

II De Tomaso Automobili S.p.A. taotlus ja komisjoni ettepanek

Komisjon kiitis 28. juunil 2013 heaks ettepaneku võtta vastu otsus fondi kasutuselevõtmise kohta Itaaliale vahendite eraldamiseks, et toetada maailma kaubanduses üleilmastumise tõttu toimunud suurte struktuurimuutuste tagajärjel ettevõttes De Tomaso Automobili S.p.A. koondatud töötajate tagasipöördumist tööturule.

Kõnealune taotlus on kuues, mida 2013. aasta eelarve raames arutatakse, ja selles käsitletakse fondist 2 594 672 euro eraldamist Itaaliale. Taotlus on seotud 1030 töötaja koondamisega Itaalia autotootmisettevõtetest De Tomaso Automobili S.p.A. 5. juulist 2012 kuni 28. augustini 2012 kestnud vaatlusperioodi jooksul ja selles taotletakse abi 1010 koondatud töötajale, kelle puhul taotletakse fondi kaasrahastamist. Koondamiste arv määrati kindlaks määruse (EÜ) nr 1927/2006 artikli 2 teise lõigu kolmanda taande kohaselt.

Taotlus saadeti komisjonile 5. novembril 2012 ning sellele lisati täiendavat teavet kuni 5. märtsini 2013. Komisjon leidis, et taotlus vastab määruses (EÜ) nr 1927/2006 sätestatud fondi kasutuselevõtmise tingimustele.

Itaalia ametiasutused väidavad, et 2010. aastal suurenes autotootmine maailmas 22,4% (olles 2009. aastal vähenenud 9,6%³). Kokku toodeti 2010. aastal 58,3 miljonit autot. Suurima tootja – ELi – toodang moodustas 26% maailma autotoodangust ning suuruselt teine tootja Hiina tootis 13,9 miljonit ühikut. Hiina autotootmine kasvas 2010. aastal 33,8%, samas kui Euroopas autotootmine kasvas ainult 8,3%. Samal aastal (2010) tootis maailma suuruselt kolmas tootja

¹ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.

² ELT L 406, 30.12.2006, lk 1.

³ International Organization of Motor Vehicle Manufacturers, OICA, www.oica.net.

Jaapan 21,1% rohkem autosid kui 2009. aastal. Talle järgnesid Lõuna-Korea (+22,4%), Brasiilia (+9,8%), India (+29,4%) ja USA (+24,4%). Need arvud näitavad selgelt, et ELi autotootmise kasv on oluliselt väiksem kui tema peamiste konkurentide oma, mille tõttu kaotab EL selles sektoris oma turuosa.

Lisaks viitavad Itaalia ametiasutused Euroopa mootorsõidukite tootmise statistikale¹, et juhtida tähelepanu ELi turuosa vähenemisele ajavahemikus 2004–2010. EL-27 turuosa mootorsõidukite tootmisel ülemaailmses arvestuses oli 2004. aastal 28,4%, kuid 2010. aastaks oli see vähenenud 26,3%-ni. Sama aja jooksul suurenes sõiduautode tootmine EL-27-s absoluutarvudes 6,7%, samas kui ülemaailmses arvestuses oli kasv 32,2%. Selline ELi turuosa vähenemine on osa pikemaajalisest suundumusest, nagu on märkinud komisjon, hinnates varasemaid kaubandusega seotud üleilmastumise tõttu autotööstuse poolt fondist abisaamiseks esitatud taotlusi (2001. aastal oli EL-27 osakaal maailma autotootmisest veel 33,7%). Euroopa turuosa kahanemine sõiduautode maailmaturul ilmneb ka Cars 21 lõpparuandest, mis avaldati 6. juunil 2012². Selline ülemaailmne turuosade ümberjagamine on peamiselt tingitud geograafilisest asukohast sõltuvatest tarbimisharjumustest, eelkõige Aasia turgude kiirest kasvust, millest ELi tootjatel on raskem osa saada, kuna nende positsioon seal on tavapäraselt halvem kui mujal.

Kaasrahastatavate individuaalsete teenuste kooskõlastatud pakett sisaldab 1010 töötaja tööturule tagasipöördumist toetavaid meetmeid, nagu kutsealane nõustamine, töökohavahetuse ja tööotsimise toetamine, koolitus, ümberõpe ja kutseõpe, ettevõtete asutamist toetavad kaasnevad meetmed, ettevõtluse alustamise toetus, töölevõtmise toetus, tööotsingutoetus ning erikulude hüvitamine, nagu ülalpeetavate isikute hooldajate toetus ja toetus transpordikulude katteks.

Itaalia ametiasutuste arvamusel moodustavad 15. jaanuaril 2013. aastal algatatud meetmed üheskoos kooskõlastatud individuaalsete teenuste paketi ja kujutavad endast aktiivseid tööturumeetmeid, mille eesmärk on aidata töötajatel naasta tööturule.

Seoses määruse (EÜ) nr 1927/2006 artiklis 6 sätestatud kriteeriumidega on Itaalia ametiasutused esitanud taotluses järgmise teabe:

- kinnitanud, et fondist saadav rahaline toetus ei asenda meetmeid, mis on riigisiseste õigusaktide või kollektiivlepingute kohaselt äriühingute vastutusallas;
- tõendanud, et kavandatud meetmed on ette nähtud töötajate toetamiseks ja neid ei kasutata ettevõtete ega sektorite ümberstruktureerimiseks;
- kinnitanud, et eelnimetatud toetuskõlblikke meetmeid ei toetata muudest ELi rahastamisvahenditest.

Seoses haldus- ja kontrollisüsteemidega on Itaalia komisjonile teatanud, et rahalist toetust hallatakse järgmiselt: Ministero del lavoro e delle politiche sociali – Direzione Generale per le Politiche attive e Passive del lavoro (MLPS – DG PAPL) on halduse, tõendamise ja auditeerimise eest vastutav asutus (MLPS – DG PAPL Ufficio A on haldusasutus, MLPS – DG PAPL Ufficio B on tõendamisasutus ja MLPS – DG PAPL Ufficio C on

¹ Euroopa autotootjate ühendus (The European Automobile Manufacturers Association, ACEA), www.acea.be.

² http://ec.europa.eu/enterprise/sectors/automotive/files/cars-21-final-report-2012_en.pdf

auditeerimisasutus). Regione Piemonte ja Regione Toscana on haldusasutuse jaoks vaheorganiks.

III Menetlus

Komisjon on esitanud fondi kasutuselevõtuks eelarvapädevatele institutsioonidele taotluse kokku 2 594 672 euro ümberpaigutamiseks Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi reservist (40 02 43) Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi eelarvereale (04 05 01).

Tegemist on kuuenda ettepanekuga, mis on eelarvapädevatele institutsioonidele fondi kasutuselevõtmiseks 2013. aastal esitatud. Kavandatava rahalise toetuse puhul jääb enam kui 25% fondi aastasest maksimumsummast kasutamiseks aasta viimasel neljal kuul kooskõlas määruse (EÜ) nr 1927/2006 artikli 12 lõikega 6.

Kolmepoolne menetlus seoses komisjoni ettepanekuga võtta vastu otsus fondi kasutuselevõtmise kohta võib toimuda õigusliku aluse artikli 12 lõike 5 kohaselt lihtsustatud kujul, välja arvatud juhul, kui Euroopa Parlament ja nõukogu ei saavuta kokkulepet.

Vastavalt sisekokkuleppele tuleks protsessi kaasata tööhõive- ja sotsiaalkomisjon, kes pakub konstruktiivset tuge ja aitab hinnata fondi kasutuselevõtmise taotlusi.

II LISA: TÖÖHÕIVE- JA SOTSIAALKOMISJONI KIRI

Alain Lamassoure
Eelarvekomisjoni esimees
ASP 13E158

Teema: Arvamus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta taotluse EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, Itaalia alusel (COM(2013)0469 final)

Austatud esimees

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon ning selle Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi käsitlev töörühm arutasid fondi kasutuselevõtmist juhtumi **EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili** puhul ja võtsid vastu järgmise arvamuse.

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon ning fondi küsimustega tegelev töörühm toetavad fondi kasutuselevõtmist kõnealuse taotluse alusel. Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon esitab sellega seoses mõned märkused, kuid ei sea maksete ümberpaigutamist kahtluse alla.

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni arvamus põhineb järgmistel kaalutlustel:

- A) arvestades, et taotlus põhineb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi määruse artikli 2 punktil a ja et selle eesmärk on toetada 1010 töötajat 1030st, kes koondati vaatlusperioodi jooksul 5. juulist 2012 kuni 28. augustini 2012. aastal ettevõttest De Tomaso Automobili S.p.A;
- B) arvestades, et Itaalia ametiasutuste väitel on koondamiste põhjus maailmakaubanduses üleilmastumise tõttu toimunud suured struktuurimuutused, mis mõjutas Euroopa autotööstust ja samamoodi Itaalia tootjaid;
- C) arvestades, et Itaalia ametiasutused osutavad sellele, et ELi turu osa mootorsõidukite tootmises ajavahemikus 2004–2010 vähenes ja et sõiduautode tootmine suurenes EL-27s absoluutarvudes 6,7 %, samas kui ülemaailmses arvestuses oli kasv 32,2 %, mis näitab Aasia turgude kiiret kasvu, kus Euroopa tootjatel on halvemad võimalused;
- D) arvestades, et Itaalia ametiasutused märgivad, et luksusautode nõudluse väikse kasv ja majandus- ja finantskriisi tagajärjel karmistatud krediitingimused põhjustasid De Tomaso Automobili pankroti;
- E) arvestades, et töötajatest, kellele kõnealused meetmed on suunatud, on 88,12% mehed ja 11,88% naised; arvestades, et 88,91% töötajatest on vanuses 24–54 eluaastat ja 11,09% töötajatest on üle 55 aasta vanad;

F) arvestades, et 93,37 % koondatud töötajatest moodustasid seadme- ja masinaoperaatorid ja -koostajad;

Seepärast palub tööhõive-ja sotsiaalkomisjon vastutaval eelarvekomisjonil lisada Itaalia taotlust käsitlevasse resolutsiooni ettepanekusse järgmised ettepanekud:

1. nõustub komisjoniga, et fondi määruse (1927/2006) artikli 2 punktis a sätestatud tingimused on täidetud ja seetõttu on Itaaliale õigus saada kõnealuse määruse alusel rahalist toetust;
2. märgib, et Itaalia ametiasutused esitasid taotluse fondist rahalise toetuse saamiseks 5. novembril 2012 ja Euroopa Komisjon tegi oma hinnangu teatavaks 28. juunil 2013; väljendab heameelt suhteliselt lühikese – 7 kuud kestnud – hindamisperioodi üle;
3. rõhutab, et komisjon on juba tunnistanud majandus- ja finantskriisi mõju autotootmissektorile ja et sellest sektorist esitati fondist toetuse saamiseks kõige rohkem taotlusi (16);
4. väljendab heameelt selle üle, et selleks, et töötajad saaksid kiiret abi, otsustasid Itaalia ametiasutused alustada individuaalsete meetmete rakendamist 15. jaanuaril 2013. aastal, varakult enne lõpliku otsuse saamist esildatud kooskõlastatud paketi jaoks fondist toetuse saamise kohta;
5. kutsub Itaalia ametiasutusi üles kasutama fondi toetust kõigi selle võimaluste piires ja julgustama võimalikult paljusid töötajaid meetmetes osalema; tuletab meelde, et fondi varasemate sekkumiste puhul Itaalias jäi eelarve täitmine peamiselt väikese osalemismäära tõttu suhteliselt madalaks;
6. märgib, et koondamised kaeti Itaalia sotsiaalsest turvavõrgust ehk palgahüvitusfondist (CIG), millest anti töötajatele rahalisi toetusi, et hüvitada palgamakseid; märgib, et Itaalia ametiasutused taotlesid fondist toetust, et katta abiraha, mis on küll suurem kui tavalised hoolekandemaksud, mida Itaalia tööõiguse kohaselt töötutele inimestele makstakse;
7. tuletab meelde, et fondi vahendeid tuleks tulevikus eraldada peamiselt koolituseks ja tööotsinguteks, samuti kutseorientatsiooni programmideks ning et fondipoolne hüvitiste rahastamine peaks olema alati täiendava iseloomuga ja toimuma paralleelselt sellega, mis on koondatud töötajatele kättesaadav riigisisese õiguse või kollektiivlepingute kohaselt; tuletab sellega seoses meelde järeldust, millele kontrollikoda jõudis Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi käsitlevas eriaruandes nr 7/2013 ja mille kohaselt „kolmandik EGF-i toetustest täiendas riiklike töötajate sissetulekutoetuse süsteeme, andmata ELi lisaväärtust”, ja soovitus selliseid meetmeid tulevikus piirata;
8. tunneb heameelt selle üle, et paketi väljatöötamisel konsulteeriti sotsiaalpartneritega ja paketi rakendamist hakkab jälgima juhtkomitee;
9. palub liikmesriikidel lisada tulevastes taotlustesse järgmine fondist toetatavaid koolitusmeetmeid puudutav teave: pakutava koolituse liik, millistes sektorites koolitust pakutakse ja kas pakkumine vastab piirkonnas/asukohas nõutavatele oskustele ja kas see on kooskõlas piirkonna majandusväljavaadetega.

Lugupidamisega

Pervenche Berès

III LISA: REGIONAALARENGUKOMISJONI KIRI

Hr LAMASSOURE
Esimees
Eelarvekomisjon
Euroopa Parlament
Bât. Altiero Spinelli,13E205
B-1047 Brussels

Teema:

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta kooskõlas Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktiga 28 (taotlus EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, Itaalia)
COM(2013)0469 – C7-0207/2013 – 2013/2139(BUD)

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta vastavalt Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktile 28 (taotlus EGF/2011/025 IT/Lombardia, Itaalia)
COM(2013)0470 – C7-0206/2013 – 2013/2138(BUD)

Austatud härra Lamassoure

Euroopa Komisjon on Euroopa Parlamendile ettepanekutes, mis puudutavad Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse vastuvõtmist Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmise kohta, teada andnud, et ta teeb kahe taotluse põhjal, mille Itaalia on fondi kasutuselevõtmiseks määruse (EÜ) 1927/2006 artikli 2 punktide a ja b kohaselt esitanud, ja vastavalt Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe (eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta) punktile 28 ning eespool nimetatud määruse artikli 12 lõikele 3 ettepaneku võtta fond kasutusele järgmiselt:

1. seoses taotlusega, mille Itaalia esitas määruse (EÜ) 1927/2006 artikli 2 punkti a kohaselt ja mis puudutab 1030 inimese koondamist ettevõttes De Tomaso Automobili S.p.A., teeb komisjon ettepaneku võtta kasutusele 2 594 672 eurot;
2. seoses taotlusega, mille Itaalia esitas määruse (EÜ) 1927/2006 artikli 2 punkti b kohaselt ja mis puudutab 529 inimese koondamist kahes ettevõttes, mis kuuluvad NACE Revision 2 osa 26 (arvutite, elektroonika- ja optikaseadmete tootmine) alla ning tegutsevad NUTS II piirkonnas Lombardias (ITC4), Itaalias, teeb komisjon ettepaneku võtta kasutusele 1 164 930 eurot.

Selleks et vältida asjatut viivitust nende meetmete heakskiitmisel, on meil heameel teatada, et regionaalarengukomisjonil ei ole vastuväiteid Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kavandatud kasutuselevõtmisele ja ülalnimetatud summade eraldamisele vastavalt komisjoni ettepanekule ning kooskõlas 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelises kokkuleppes ja Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. detsembri 2006. aasta määruses (EÜ) nr 1927/2006 (Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi loomise kohta) sätestatud eeskirjadega.

Lugupidamisega

Danuta Hübner

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	18.9.2013						
Lõpphääletuse tulemus	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 60%;">+:</td> <td style="text-align: right;">33</td> </tr> <tr> <td>–:</td> <td style="text-align: right;">2</td> </tr> <tr> <td>0:</td> <td style="text-align: right;">0</td> </tr> </table>	+:	33	–:	2	0:	0
+:	33						
–:	2						
0:	0						
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Marta Andreasen, Reimer Böge, Zuzana Brzobohatá, Jean Louis Cottigny, Jean-Luc Dehaene, Göran Färm, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazábal Rubial, Ivars Godmanis, Lucas Hartong, Jutta Haug, Monika Hohlmeier, Jan Kozłowski, Alain Lamassoure, Claudio Morganti, Juan Andrés Naranjo Escobar, Dominique Riquet, László Surján, Helga Trüpel, Derek Vaughan, Angelika Werthmann						
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Alexander Alvaro, Frédéric Daerden, Jürgen Klute, Paul Rübig, Peter Šťastný, Nils Torvalds, Catherine Trautmann, Adina-Ioana Vălean						
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 187 lg 2)	Elena Oana Antonescu, Andrzej Grzyb, Ivana Maletić, Marian-Jean Marinescu, Traian Ungureanu, Iuliu Winkler						